



DONNERSTAG, 18. JANUAR 2024, NR. 01/02/03  
STADT KONSTANZ



Ortsverwaltung Dingelsdorf,  
Rathausplatz 1, 78465 Konstanz

# DINGELSDORF *Blättle* UND OBERDORF

AMTS- UND INFORMATIONSBLETT DER ORTSVERWALTUNG



Auch in diesem Frühjahr gibt es wieder die kleine Hochstammaktion für GrundstücksbesitzerInnen in Dingelsdorf und Oberdorf. Seit mehreren Jahrzehnten können DingelsdorferInnen ihren „Wunsch“-Hochstamm bei der Ortsverwaltung bestellen.

Ein Hochstamm ist die ursprüngliche Wuchsform der meisten alten Kultursorten von Obstbäumen auf den Streuobstwiesen. Aufgrund ihres relativ hohen Stamms ist eine zusätzliche Grünlandnutzung auf derselben Fläche (oder im

Garten auch das Aufhängen einer Hängematte) möglich. Wegen ihrer Größe sind Hochstämme als Lebensraum von besonderem ökologischem Wert.

Haben Sie Interesse an der Pflanzung eines Hochstammbaumes, so melden Sie sich bitte schriftlich oder **per Email** ([dingelsdorf@konstanz.de](mailto:dingelsdorf@konstanz.de)) im Rathaus Dingelsdorf. Geben Sie bitte genau die gewünschte Obstsorte an sowie einen Alternativwunsch, falls die gewünschte Sorte nicht geliefert werden kann. Aufgrund der städtischen Haushaltslage kann jedoch nur ein Pflanzwunsch berücksichtigt werden.

**Bitte beachten Sie außerdem, dass für die Hochstammaktion unser Budget begrenzt ist, somit können wir nicht garantieren, dass wir jedem Wunsch entsprechen können.**

**Anmeldeschluss für die Bestellung ist der 26. Januar 2024. Später eingehende Wünsche können nicht mehr berücksichtigt werden.**



## NOTRUF / BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN



## NOTRUF

Polizei	110
Notruf / Feuerwehr	112

**ÄRZTLICHER  
BEREITSCHAFTSDIENST**

Bereitschaftsdienst	116 117
Krankentransport	19222
Vergiftungs-Informationszentrale (bei unklarer Vergiftung)	0761/19240

## TIERARZT

Auskünfte erteilen die Tierarztpraxen

## SONSTIGE RUFNUMMERN

Grundschule	4149
Kath. Kindergarten	2217
Kath. Pfarramt	5567
Ev. Pfarramt	07531/94420
Polizeiposten Wollmatingen	07531 942993
Stadtverwaltung	07531 900-0
Stadtwerke	07531 803-0
Grundsteuer	07531 900-2335
Abfallberatung	07531 996-188 oder 996-189
Rentenanträge, Info	07531/900-2888
Sozialhilfe, Info	07531/900-2888
Bodenseeschiffsbetriebe, Anlegestelle Dingelsdorf	933054

## Landratsamt Konstanz

Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz,  
 Fax: 07531 800-1385, E-Mail: info@LRAKN.de  
 Internet: www.LRAKN.de  
 Telefonzentrale für sämtliche Dienststellen: 07531 800-0

## IMPRESSUM

## Herausgeber:

Ortsverwaltung Dingelsdorf • Tel. 07533/5295  
 E-Mail: dingelsdorf@konstanz.de  
 Homepage: www.konstanz.de/dingelsdorf-oberdorf

## Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter im Amt

## Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
 Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach  
 Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40  
 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de  
 Homepage: www.primo-stockach.de  
 Erscheinungsweise: wöchentlich. Bezugspreis: 23,50 Euro jährlich

## ORTSVERWALTUNG DINGELSDORF

Rathausplatz 1, 78465 Konstanz, E-Mail: dingelsdorf@konstanz.de  
 www.konstanz.de/dingelsdorf-oberdorf

## Wir sind für Sie da

Montag bis Freitag und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr  
 von 14.00 bis 16.30 Uhr

## Pfahlbaumuseum

Montag bis Freitag und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr  
 von 14.00 bis 16.30 Uhr

## Ortsvorsteher

## Heinrich Fuchs

## Sprechstunden nach Vereinbarung

Telefon: 0171/7 74 11 36 oder E-Mail: info@Fuchshof.de

## Verwaltung/Bauhof

## Gabriela Steffens

Telefon: 5295  
 E-Mail: gabriela.steffens@konstanz.de

## Bürgerservice

## Karin Fuchs

Telefon: 5295  
 E-Mail: karin.fuchs@konstanz.de

## APOTHEKEN-NOTDIENST

## von 8.30 bis 8.30 Uhr anderntags

## Donnerstag, 18.01.2024:

Tiergarten-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 70 51  
 Wessenbergstr. 28, 78462 Konstanz (Altstadt)

## Freitag, 19.01.2024:

Pirmin-Apotheke, Tel.: 07534 - 99 88 45  
 Mittelzeller Str. 8, 78479 Reichenau

## Samstag, 20.01.2024:

Purren-Apotheke, Tel.: 07531 - 4 42 68  
 Martin-Schleyer-Str. 28, 78465 Konstanz (Litzelstetten)

## Sonntag, 21.01.2024:

Rosgarten-Apotheke, Tel.: 07531 - 12 82 99 60  
 Reichenaustr. 36, 78467 Konstanz (Petershausen)

## Montag, 22.01.2024:

Suso-Apotheke Dr. Vetter, Tel.: 07531 - 6 33 39  
 Wollmatinger Str. 72, 78467 Konstanz (Petershausen)

## Dienstag, 23.01.2024:

Zähringer-Apotheke, Tel.: 07531 - 6 10 18  
 Zähringerplatz 17, 78464 Konstanz (Petershausen)

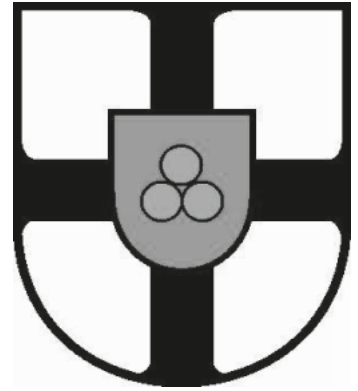
## Mittwoch, 24.01.2024:

Malhaus-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 39 00  
 Paradiesstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

## Donnerstag, 25.01.2024:

Apotheke am Fürstenberg, Tel.: 07531 - 7 73 57  
 Fürstenbergstr. 86, 78467 Konstanz (Fürstenberg)

# VERANSTALTUNGSKALENDER 2024 FÜR DINGELSDORF MIT OBERDORF



## Januar

- 06./07. Sternsingeraktion  
19./20. Bunter Abend, NV Ala Bock e.V., Thingolthalle  
24. Ortschaftsratssitzung, Bürgersaal Rathaus, 19.30 Uhr

## Februar

08. Schmotziger Dunschtig  
11. Zylinderparade, NV Ala-Bock e. V.  
12. Kinderbelustigung, Kronenplatz, NV Ala-Bock e. V.  
13. Fasnachtsverbrennung, Kronenplatz, NV Ala-Bock e. V.

## März

03. Basar des Kindergartens und der Grundschule, Thingolthalle  
06. Ortschaftsratssitzung, Bürgersaal Rathaus, 19.30 Uhr  
21. Vortrag Bürgersaal, Freunde u. Förderer der Pfahlbauausstellung  
22. Hauptversammlung MV Dingelsdorf

## April

17. Ortschaftsratssitzung, Bürgersaal Rathaus, 19.30 Uhr  
20. SVD Mitgliederversammlung  
21. Einführungsgottesdienst Pfarrerin Octavia von Roeder, Litzelstetten  
28. Konfirmationsgottesdienste, Litzelstetten  
30. „Dingelsdorf klingt“ – Tanz in den Mai - Thingolthalle

## Mai

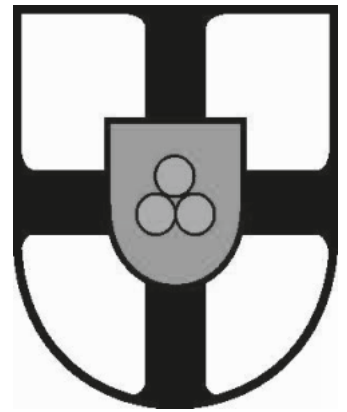
09. Christi Himmelfahrt, Heilig-Kreuz-Kapelle, Oberdorf, 9.00 Uhr  
12. Brunnenlauffest, NV Alabock e.V., Kronenplatz  
15. Ortschaftsratssitzung, Bürgersaal Rathaus, 19.30 Uhr  
19. Grümpelturnier der Vereine

## Juni

08. Open Air Sommerkonzert, MV Dingelsdorf  
09. „Dingelsdorf klingt“ Konzert „Klangfarben Gottmadingen“, Oberdorf Kapelle

- Änderungen bzw. Ergänzungen bleiben vorbehalten!
- Die Anzeigen im örtlichen Mitteilungsblatt und in der Presse sind zu beachten. Informationen ebenfalls unter [www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de](http://www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de)

# VERANSTALTUNGSKALENDER 2024 FÜR DINGELSDORF MIT OBERDORF



## Juli

16. konstituierende Sitzung - Ortschaftsrat, Bürgersaal Rathaus  
 19. Open Air Sommerkonzert, MV Dingelsdorf  
 20. Nachbarschaftsfest Oberdorf auf der Kirchwiese, ab ca. 17.00 Uhr  
 20. „Dingelsdorf klingt“ Konzert „Jarabi – Baobab Vibes“, Klausenhorn  
 24. Ortschaftsratsitzung, Bürgersaal Rathaus, 19.30 Uhr

## August

- 23.-25. Herbstfest, MV Dingelsdorf

## September

14. Titularfest Kreuzerhöhung, Heilig-Kreuz-Kapelle, Oberdorf, 18.30 Uhr  
 18. Ortschaftsratsitzung, Bürgersaal Rathaus, 19.30 Uhr  
 29. „Dingelsdorf klingt“ Konzert, Kirchplatz o. Gemeindesaal

## Oktober

13. Basar des Kindergartens und der Grundschule, Thingolthalle  
 20. „Dingelsdorf klingt“ – Werkstattkonzert, Halle Fa. Holzbau Martin Romer  
 23. Ortschaftsratsitzung, Bürgersaal Rathaus, 19.30 Uhr

## November

09. Fasnachtseröffnung am „Bomloch“, NV Ala-Bock e. V.  
 17. Volkstrauertag  
 23. Jahreskonzert MV Dingelsdorf, Thingolthalle

## Dezember

08. Patrozinium St. Nikolaus, 11.00 Uhr  
 11. Ortschaftsratsitzung, Bürgersaal Rathaus, 18 Uhr  
 15. Spielen unterm Christbaum, MVD Jugendkapelle  
 22. Weihnachtskonzert MV Dingelsdorf

- Änderungen bzw. Ergänzungen bleiben vorbehalten!
- Die Anzeigen im örtlichen Mitteilungsblatt und in der Presse sind zu beachten.
- Informationen ebenfalls unter [www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de](http://www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de)

## DIE ORTSVERWALTUNG INFORMIERT



## Bitte beachten !!

Von Samstag, 13.01.2024 bis einschließlich 21.01.2024 ist die Thingolhalle wegen der Bunten Abende des Narrenverein geschlossen. Bitte beachten Sie, dass in der Kalenderwoche 3 deshalb kein Sport in der Thingolhalle möglich ist.

## Terminvereinbarung

Bitte vereinbaren Sie für Ihre Besuche und Anliegen auch weiterhin unbedingt vorab einen Termin mit uns. Termine können telefonisch Montag bis Freitag von 8.00 – 12.00 Uhr sowie Mittwochmittag von 14.00 - 16.30 Uhr unter Tel.: 07533-5295 vereinbart werden. Gerne können Sie uns auch eine Mail schreiben an: dingelsdorf@konstanz.de.

## Bitte beachten - Preisänderung !!

Sie können bei uns in der Ortsverwaltung Dingelsdorf Mehrfahrtenkarten der Stadtwerke Konstanz für den Linienverkehr kaufen. Bitte beachten Sie, dass sich die Fahrpreise zum 01.01.2024 geändert haben.

Folgende Karten erhalten Sie bei uns:

• Mehrfahrtenkarte Kind (6 Fahrten)	9,00 €
• Mehrfahrtenkarte Kind – Sozialpass (6 Fahrten)	4,50 €
• Mehrfahrtenblock Kind (20 Fahrten)	28,00 €
• Mehrfahrtenblock Kind – Sozialpass (20 Fahrten)	14,00 €
• Mehrfahrtenkarte Erwachsener (6 Fahrten)	15,60 €
• Mehrfahrtenkarte Erwachsener – Sozialpass (6 Fahrten)	7,80 €
• Mehrfahrtenblock Erwachsener (20 Fahrten)	48,00 €
• Mehrfahrtenblock Erwachsener – Sozialpass (20 Fahrten)	24,00 €
• Ü-65-Ticket - Senioren (20 Fahrten)	42,00 €
• U20-Ticket (4 Fahrten)	9,00 €

Wir bitten Sie beim Kauf der Tickets den Betrag passend vorzulegen.

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



## Einladung Sitzung des Ortschaftsrates Dingelsdorf

Am Mittwoch, 24.01.2024, 19:30 Uhr findet im Bürgersaal im Rathaus Dingelsdorf, Rathausplatz 1, 78465 Konstanz eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Dingelsdorf mit folgender Tagesordnung statt:

## Tagesordnung - Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung
  - 2 Kenntnisnahme der letzten Niederschrift
  - 3 Nahwärme-Projekt Dingelsdorf - Standort Nahwärmezentrale
  - 4 Gewinn „Bonland“ - Pflegemaßnahmen des Regierungspräsidiums und des Landschaftserhaltungsverbandes Konstanz e. V.
  - 5 Bauangelegenheiten
    - 5.1 Bauantrag Anbau eines Balkons, Vordere Weidstaud 11, 78465 Konstanz, FlSt. Nr. 1838/1
    - 5.2 Bauantrag Abbruch eines Wohnhauses und Neubau eines Mehrfamilienhauses, Fließhornstr. 26, 78465 Konstanz, FlSt. Nr. 1406/2
  - 6 Behandlung von Anträgen, die noch rechtzeitig zur Sitzung eingehen.
  - 7 Verschiedenes, Bürgerfragen, Informationen
- Die Bevölkerung ist zur Sitzung herzlich eingeladen.  
Mit freundlichem Gruß Heinrich Fuchs, Ortsvorsteher

## AUS DER STADTVERWALTUNG



## Parkplatzbewirtschaftung in der Innenstadt - an Sonn- und Feiertagen wird künftig ein Parkschein benötigt

## - Ausnahme ist der Schänzle-Parkplatz

Ab dem 21. Januar 2024 werden im Bereich der Innenstadt, das bedeutet im gesamten Gebiet über die Rheinbrücken bis nach Stadelhofen, auch sonntags und feiertags die Parkplätze bewirtschaftet. Dies bedeutet, dass ab dann für das Parken auf allen innerstädtischen Parkplätzen ein Parkschein benötigt wird.

Ausnahme ist der Schänzle-Parkplatz: Für die dortigen Parkplätze gibt es weiterhin keine Sonn- und Feiertagsbewirtschaftung (Parkscheinautomaten Schänzlehalle 1 + 2).

Ausgenommen hiervon sind BewohnerInnen mit BewohnerInnenausweis. Diese können auch weiterhin an Sonntagen und Feiertagen auf den bewirtschafteten Parkplätzen ohne zeitliche Begrenzung parken. Die ausgewiesenen BewohnerInnenparkplätze bleiben wie bisher nur den BewohnerInnen vorbehalten.

## Die Stadt Konstanz hat ein neues Logo

## - Historisches Stadtwappen steht frei zur Verfügung

Nachdem das alte städtische Logo in mehrfacher Hinsicht nicht mehr zeitgemäß war und vor allem in der Anwendung im digitalen Bereich und mit Blick auf die Barrierefreiheit zunehmend Probleme bereitete, zum Beispiel in der Lesbarkeit auf kleinerem Raum, wurde zum Jahreswechsel ein neues Logo für die Stadt Konstanz eingeführt. Klarere, dickere Striche, eine kompaktere Anordnung und der Wegfall des Claims „Die Stadt zum See“ machen es deutlich flexibler und moderner. Angelehnt ist das neue Logo, wie auch schon das alte, an das historische Stadtwappen und seine Formen.

Das neue Logo der Stadt Konstanz:



Wappen, als Downloadoption für alle:



## Ein Logo für die Stadtverwaltung, ein Wappen für alle

Künftig gibt es eine klare Abgrenzung zwischen dem Logo der Stadtverwaltung und dem Konstanzer Wappen. Das bietet eine bessere Orientierung, beispielsweise für neu Zugezogene. Das Stadtlogo kennzeichnet ausschließlich Räume, Angebote oder Inhalte der Stadt. Für Vereine oder alle anderen, die ein Stadtwappen verwenden möchten, wurde ein klassisches, historisches Wappen entworfen, das auf konstanz.de/wappen frei zum Download zur Verfügung steht.

Die Stadtverwaltung ist um zeitnahe Umstellung des Logos bemüht. Aus Gründen der Nachhaltigkeit hat man sich aber dazu entschlossen, beispielsweise Bestände an Flyern und Broschüren mit dem alten Logo noch aufzubrauchen.

## WICHTIGER MÜLLTERMIN



Montag, 22.01.2024	Biomüll	Oberdorf
Dienstag, 23.01.2024	Biomüll	Dingelsdorf
Mittwoch, 24.01.2024	Gelber Sack	Oberdorf



## Abfallinfos 2024 der Entsorgungsbetriebe Konstanz

### Auf einen Blick: Von den Abfuhrdaten bis zu den Wertstoffhöfen

Die Entsorgungsbetriebe Stadt Konstanz (EBK) haben alle wichtigen Infos zu den Themen Abfall und Müll zum neuen Jahr zusammengestellt. In den Abfallinfos sind die Wege zum eigenen Abfuhrkalender ebenso zu finden wie Infos zur Bereitstellung der Abfallbehälter, zur Christbaumabholung, zu Grünabfällen, Problemstoffen und zu den Containerstandorten im Stadtgebiet zur Entsorgung von Altglas und Altkleidern. Auch die Adressen und Öffnungszeiten der Wertstoffhöfe sowie die Kontaktdaten der Abfallberatung sind angegeben.

Die Abfallinfos sind im Amtsblatt vom 13.01.2024 und auf der Webseite der EBK zusammengestellt unter Abfallinfos 2024

## AUS DER POLITIK



**CDU** Dingelsdorf - Oberdorf

### Liebe Bürgerinnen und Bürger, die CDU Dingelsdorf/Oberdorf wünscht Ihnen und Ihren Familien ein frohes neues Jahr 2024!

Gleich zu Jahresbeginn fand die Mitgliederversammlung der CDU Dingelsdorf/Oberdorf mit Neuwahlen des Vorstandes statt. Gewählt wurden als 1. Vorsitzender Dr. Maximilian Rothfuß, als dessen Stellvertretung Daniel Riedlinger und als Schriftführerin Andrea Kegel. Als Beisitzer wurden Klaus Ehlenspiel und Manfred Renz gewählt. An dieser Stelle möchte ich mich herzlich bei Andrea Kegel bedanken, die über viele Jahre das Amt als Vorsitzende innehatte. Ebenso herzlich möchte ich mich bei Eugen Kaibach bedanken, der ebenfalls über viele Jahre das Amt des zweiten Vorsitz begleitete. Weiter gratuliere ich allen neu ins Amt Gewählten und freue mich auf die zukünftige Zusammenarbeit mit den neuen Vorstandsmitgliedern.

Vor uns liegt ein ereignisreiches Jahr. Neben Kommunal- und Kreistagswahlen finden auch die Wahlen zum europäischen Parlament statt. Damit gehen natürlich viele Themen und Anliegen unserer Bürgerinnen und Bürger einher. Wir würden gerne den Dialog mit Ihnen fortsetzen und laden Sie herzlich zu unserem Stammtisch ein.

**Wann: Am 31. Januar 2023 um 19:00 Uhr**

**Wo: Restaurant Terrasse in Dingelsdorf**

Wir freuen uns auf anregende Gespräche und den Meinungsaustausch mit Ihnen!

**Ihr Vorsitzender im Namen der CDU Dingelsdorf/Oberdorf  
Dr. Maximilian Rothfuß**



### Freie Wähler

Liebe Bürgerinnen und Bürger von Dingelsdorf und Oberdorf

**Die Freien Wähler laden Sie ganz herzlich zu unserer Sitzung ein!**

**Wir treffen uns am am Dienstag, den 23. Januar 2024 um 19.30 Uhr im Sitzungssaal der Ortsverwaltung Dingelsdorf.**

Wir möchten Ihnen die Möglichkeit geben mit uns zusammen aktuelle Themen rund um das Dorf, sowie die Tagesordnungspunkte der nächsten Sitzung des Ortschaftsrates zu besprechen.

Gerne nehmen wir Ihre Fragen und Anliegen auf und versuchen Lösungen zu finden.

**Wir freuen uns auf Ihr Kommen.**

**Ihre/Eure Freien Wähler Ortschaftsräte  
von Dingelsdorf/Oberdorf  
Roland Romer, Julia Jerusalem**

## AUS DEM DORFLEBEN



### Bürgergemeinschaft DingelsDorfLeben e. V. Mittagstisch !

Der Mittagstisch für alle Dingelsdorfer\*innen und Oberdorfer\*innen ob groß, ob klein, ob jung, ob alt, einfach für alle, die auch Interesse an netten Gesprächen untereinander haben

findet statt **am Mittwoch, 24.01.2024** von 12:00 bis 13:30Uhr bzw. so lange der Vorrat reicht im Foyer der Thingolthalle.

#### Wir laden Sie ein zu

Kartoffelsuppe mit Wienerle	zu 3,00 EUR,
Kaffee	zu 0,50 EUR,
Kuchen	zu 1,00 EUR.

Nach Möglichkeit verwenden wir regionale Produkte.

Wir freuen uns auf Sie !

Ihr Kochteam

Gabi Häfele, Irmgard Henßler, Thomas Kapitza, Andrea Kegel, Uschi Klink, Elke Martinow, Horst Messmer, Gaby Pöllabauer, Laisa Riedlinger, Romy Schmid, Hansi Schmidt, Eddie Schreiber, Brigitta Sonntag, Beate Stader

### „Lichtstube 2024, Dingelsdorfer\*innen erzählen“

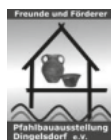
Am **Donnerstag, den 18. Januar 2024** lädt die Bürgergemeinschaft DingelsDorfLeben e.V. zu einem weiteren Abend aus der Reihe „Lichtstube“ ein, der von Herbert Gieß und Frau Elisabeth von Gleichenstein gestaltet wird.

Das Treffen findet **um 19 Uhr im Kath. Pfarrheim St. Nikolaus statt.**

Herbert Gieß wird zum „prähistorischen Leben durch die Jahrtausende zwischen Hegau und Bodensee“ vortragen und... was es neben Pfahlbauten auf der Dingelsdorfer Gemarkung sonst noch gibt. Frau von Gleichenstein wird zum Pfahlbauverein und dessen Aktivitäten sowie zum Museum berichten.

Wir freuen uns sehr auf viele Interessierte und anregende, ungewundene Gespräche.

**Bürgergemeinschaft DingelsDorfLeben e.V.**



### Neues aus dem Pfahlbauverein Dingelsdorf

**Vortrag in der Lichtstube (Pfarrsaal in Dingelsdorf) am 18.01.2024, 19.00 Uhr**

1. Teil des Vortrages von Herbert Gieß  
Prähistorisches Leben durch die Jahrtausende zwischen Hegau und Bodensee.  
Es gibt weit mehr als „Pfahlbauten“ auf der Dingelsdorfer Gemarkung.
2. Teil des Vortrages von Elisabeth von Gleichenstein

Geschichte und Aktivitäten des Pfahlbaumuseums Dingelsdorf



**Probe Jugendkapelle:**

Freitags 18.30 Uhr - 19:30 Uhr  
Im Haus zur Mühle

**Probe Gesamtkapelle:**

Freitags 20.00 Uhr - 22:00 Uhr  
Im Haus zur Mühle

Weitere Termine finden Sie unter:  
[www.musikverein-dingelsdorf.org](http://www.musikverein-dingelsdorf.org)

**KIRCHLICHE NACHRICHTEN****KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE****ST. NIKOLAUS**

Dingelsdorf, Nikolausweg 2  
Pfarrbüro: Tel. 07533 / 5567



**Zentralbüro Litzelstetten: Tel. 07531 / 44171**

E-Mail: [pfarrbuero.peterupaul@bodanrueckgemeinden.de](mailto:pfarrbuero.peterupaul@bodanrueckgemeinden.de)  
[www.bodanrueckgemeinden.de](http://www.bodanrueckgemeinden.de)

**Sternsingeraktion 2024**

30 Kinder und Jugendliche wurden am Dreikönigstag im feierlichen Gottesdienst ausgesendet und zogen dann am 6. und 7. Januar in Dingelsdorf und Oberdorf von Haus zu Haus, um als Sternsinger den Neujahrsegens zu bringen.

Von den Menschen, die sie besucht haben, bekamen sie 5'467,90 Euro Spenden für die Projekte des Kinderhilfswerks „Die Sternsinger“. Im Namen der Kinder, die durch die vielen Projekte weltweit der Sternsinger dauerhaft unterstützt werden, sei den großzügigen Spendern herzlich gedankt.

Ein herzlicher Dank geht auch an alle, die bei der diesjährigen Sternsingeraktion mitgeholfen haben: beim Vorbereiten, Einkleiden und Bekochen der Sternsinger. Und vor allem natürlich an die Kinder und ihre jugendlichen Begleiter!

Petra Hertkorn

**Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 18. bis 28. Januar****Donnerstag, 18. Januar**

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

**Freitag, 19. Januar**

08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebet (Laudes)

18.30 Uhr Wallhausen Eucharistiefeier

**Samstag, 20. Januar**

14.00 Uhr Litzelstetten Taufe von Arya Luna Riehle

18.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier

**Sonntag, 21. Januar**

09.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

11.00 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier, (Kleine Gemeinde)

19.00 Uhr Dettingen Taizé-Abendlob

**Montag, 22. Januar**

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

**Dienstag, 23. Januar**

18.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier

19.00 Uhr Dettingen Eucharistische Anbetung

**Mittwoch, 24. Januar**

07.30 Uhr Dettingen Schüलगottesdienst

07.45 Uhr Litzelstetten Schüलगottesdienst

08.00 Uhr Dingelsdorf Schüलगottesdienst

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

**Donnerstag, 25. Januar**

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

**Freitag, 26. Januar**

08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebet (Laudes)

18.30 Uhr Wallhausen Eucharistiefeier

**Samstag, 27. Januar**

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

**Sonntag, 28. Januar**

09.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier

11.00 Uhr Oberdorf Eucharistiefeier

17.00 Uhr Dettingen Eucharistiefeier (albanisch)

19.00 Uhr Litzelstetten Abendlob mit Gesängen aus Taizé

Den **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr

**Wie Sie uns erreichen können**

Pfarrer Nagel (Tel.: 015253893982 oder 07531-6924966),

Pfarrer Florian (Tel.: 07533-9361252)

Gemeindereferent Herr Langkau (Tel.: 07533 949 369)

[thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de](mailto:thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de)

**Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Litzelstetten:**

Donnerstag von 17.00 Uhr – 18.00 Uhr nach Terminabsprache im Pfarrbüro.

**Pfarrbüro Dingelsdorf Öffnungszeiten:**

Montag 16.00 – 18.30 Uhr

**Zentralbüro Litzelstetten Öffnungszeiten:**

Montag 9.30 – 11.30 Uhr

Dienstag 9.30 – 11.30 Uhr

Donnerstag 9.30 – 11.30 Uhr und 16.00 – 18.30 Uhr

Freitag 9.30 – 11.30 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten können Sie gerne eine Nachricht auf dem Anrufbeantworter hinterlassen. Wir rufen Sie dann baldmöglichst zurück.



**Frauentreff**  
- Zeit für uns  
kfd St. Nikolaus Dingelsdorf

Liebe kfd-Frauen und liebe Interessierte, wir begrüßen euch herzlich im neuen Jahr und wünschen euch viel Freude, Fülle und Gottes Segen in 2024.

Seit einigen Tagen ist unser Jahresprogramm gedruckt und bereits an die Mitglieder verteilt.

Für alle Interessierten liegt es am Schriftenstand in der Kirche aus. Gerne mitnehmen und weiterverteilen!

Wir starten gleich am Mittwoch, 24.01.2024 um 19.15 Uhr mit unserem Filmabend, zu dem wir alle herzlich einladen.

Es gibt Knabberereien und Getränke.

Wir zeigen einen Kurzfilm, der an Silvester spielt, bei dem 2 Personen durch unglückliche Umstände in einem Bankvorraum eingesperrt sind, als Schicksalsgemeinschaft ins neue Jahr kommen und dabei Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft neu wahrnehmen. Wir freuen uns auf euer Kommen und auch auf den anschließenden Austausch mit euch.

Euer kfd-Team

### Dank an alle Helfer\*innen rund ums Weihnachtsfest

Mit dem Fest der Taufe des Herrn haben wir den Weihnachtsfestkreis abgeschlossen. Vieles musste für das Fest vorbereitet werden: Angefangen vom Aufstellen der Christbäume und der Weihnachtskrippen in den Pfarrkirchen, über die Planung und Durchführung der Kinderkrippenfeiern an Heiligabend, bis hin zum Abbau der Christbäume und Krippen in diesen Tagen. Allen, die hier mitgeholfen und ihre Freizeit eingesetzt haben, möchte ich von Herzen danken.

Zugleich waren wieder viele Kinder und Jugendliche aus unserer Kirchengemeinde in den vergangenen Tagen bei der Sternsingeraktion dabei, haben den Menschen den Segen Gottes in die Häuser gebracht und dabei für bedürftige Kinder weltweit gesammelt. Ihnen und allen erwachsenen Helfer\*innen, die sie unterstützt haben, und natürlich auch allen, die für die Sternsingeraktion gespendet haben, gilt mein herzlichster Dank! Mit ihrer Hilfe können wir die Projekte der diesjährigen Sternsingeraktion unterstützen.

### Die Ergebnisse der Sternsingeraktion im Einzelnen:

Litzelstetten :	1.835,50 Euro
Dingelsdorf:	5.467,90 Euro
Dettingen	2.844,70 Euro

Armin Nagel, Pfarrer

**Einladung zur öffentlichen Pfarrgemeinderatsitzung am 23.1. 2024 im Pfarrsaal von St. Nikolaus, von 20:45 – 21:30 Uhr.**  
 Tagesordnungspunkt: Feststellung des Rechnungsergebnisses des Haushaltsjahres 2022



### Bildungsauftrag

Glühwein ist ein alkoholhaltiges Heißgetränk, das in Mitteleuropa traditionell in der Adventszeit getrunken wird.

Ok, das war Spaß, Glühwein ist sicherlich allgemein bekannt. Beim Glühweintreff haben wir allerdings bemerkt, dass der Begriff Met nicht so geläufig ist. Deshalb schauen wir gerne für Sie ins Lexikon: Met, auch Honigwein genannt, ist ein alkoholisches Getränk aus Honig und Wasser. Die Adventszeit ist zwar um, aber die Heißgetränke kommen auch im Winter bei kühlen Temperaturen gut an. Und damit es nicht bei trockener Theorie bleibt, finden Sie im Weltladen Met aus Bio-Blütenhonig von Handelspartnern aus Mexiko und Nicaragua sowie den herzhaften Marry's Fair Trade Bioglühwein mit Rotwein vom Weingut Stellar Organics aus Südafrika. Und falls Ihnen das Erhitzen fertiger Getränke zu banal ist, halten wir die Zutaten und ein Rezept für Glühwein bereit, schauen Sie mal in unser Schaufenster.

Wir werden derzeit wöchentlich mit frischen Bio-Orangen beliefern, die Früchte der Sorte Tarocco kommen aus Kalabrien. Sie stammen aus dem Programm „Solidale Italiano“, welches Fairen Handel mit einheimischen Erzeugergruppen umfasst.

#### WELTLADEN - FAIR HANDELN

Dingelsdorfer Str. 2, 78465 Konstanz-Dettingen  
 Öffnungszeiten:

Montag-Freitag 15-18,30 Uhr, Samstag 9-12,30 Uhr  
[www.weltladen-dettingen.de](http://www.weltladen-dettingen.de)

Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58

Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.

Folgen Sie uns auf

[instagram.com/weltladen\\_konstanz\\_dettingen](https://www.instagram.com/weltladen_konstanz_dettingen)

### Caritativer Förderverein St. Nikolaus Dingelsdorf

Welch Freude ! Der Musikverein hat seine Einnahmen mit 739,51 € aus dem wunderschönen Jahreskonzert dem Caritativen Förderverein gespendet. Herzliches „Vergelt's Gott“ dafür.

Die Solidarität und Wertschätzung des Vereins ist in Dingelsdorf enorm und gleichzeitig Ansporn in diesem Sinne weiter zu arbeiten.

Unser Dank gilt auch allen, die im Laufe des Jahres 2023 regelmäßig kleinere und größere Beträge spendeten. Sie werden für vielfältige Hilfen im Ort verwendet. Derzeit unterstützen wir 12 Familien (u.a. Alleinerziehende) in besonderen Lebenssituationen, wie z. B. Hilfe zum Lebensunterhalt, Bezuschußung von Eigenanteilen aus der Sozial- und Pflegeversicherung, Hilfe bei Beerdigungen und vieles mehr. Ihre Unterstützung kommt an. Danke !

## EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE

### KONSTANZ-LITZELSTETTEN

#### MIT DEN GEMEINDETEILEN DINGELSDORF U. OBERDORF

Auferstehungskirche, Holdersteig 25

Pfarrerin Octavia v. Roeder

Pfarramt: Holdersteig 25a,

Tel. 07531/94420 oder 0157-58554913

Bürozeiten: Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr

E-Mail: [Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de](mailto:Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de)

[www.ev-kirche-litzelstetten.de](http://www.ev-kirche-litzelstetten.de)



### 3. Sonntag nach Epiphania

*Es werden kommen von Osten und von Westen, von Norden und von Süden, die zu Tisch sitzen werden im Reich Gottes.*

*Lukas 13,29*

### Gottesdienste und Veranstaltungen

#### Mittwoch, 17. Januar

08:00 Uhr **Morgenlob** im Strandbadgelände Wallhausen

10:00 Uhr **Koala-Treff** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

15:30 Uhr **Krabbelgruppe** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche Litzelstetten

16.15 Uhr **Konfi-Unterricht** in Wallhausen

#### Donnerstag, 18. Januar

15:00 Uhr **Seniorenkreis** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

19:30 Uhr **Gute Zeit für Frauen** „Impro-Theater“ im Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen

#### Freitag, 19. Januar

15:00 Uhr **Freitagsfrauen** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

20:00 Uhr **Gospelchorprobe** in der Auferstehungskirche

#### Samstag, 20. Januar

10:00 Uhr **KiKi-Treff** im Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen

#### Sonntag, 21. Januar

10:15 Uhr **Gottesdienst** in Wallhausen mit Octavia von Roeder

#### Montag, 22. Januar

19:45 Uhr **Kirchenchorprobe** in der Auferstehungskirche Litzelstetten

#### Mittwoch, 24. Januar

08:00 Uhr **Morgenlob** im Strandbadgelände Wallhausen

10:00 Uhr **Koala-Treff** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

15:30 Uhr **Krabbelgruppe** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche Litzelstetten

16.15 Uhr **Konfi-Unterricht** in Wallhausen

19:30 Uhr **Quiltgruppe** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

#### Donnerstag, 25. Januar

19:00 **55+-Männergruppe** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche (Dr. Reginald Muchsel „Eine gemütliche Radtour für Oldies: Mit dem E-Bike von Tarvis nach Tries“)

#### Freitag, 26. Januar

18:30 Uhr **Probe des finnischen Projektchors** in Litzelstetten

20:00 Uhr **Gospelchorprobe** in Litzelstetten



**Sonntag, 28. Januar**

10:15 Uhr **Gottesdienst** in Litzelstetten (Mittelstaedt)

17:00 Uhr **Kultur in der Kirche** in Litzelstetten: „Arm und Reich“  
(Simon Weiland)



SENIOREN

Herzliche Einladung zum Seniorennachmittag  
**Donnerstag, 18. Januar 2024 um 15 Uhr**  
im Gemeindesaal der Evangelischen Auferstehungskirche  
Litzelstetten

**Jahreslosung 2024**



1. Korinther 16,14

*Alles, was ihr tut,  
geschehe in Liebe.*

J&B-KUNSTWERK

## EINLADUNG

### KINDER KIRCHENTREFF

für Kinder von 5 bis 12 Jahren

am **20. Januar 2024**

von **10-12 Uhr**

im **Jakobus-Gemeindezentrum**  
**Wallhausen**



Liebe Kinder, liebe Eltern!

Wir möchten euch zu unserem ersten KiKi-Treff im neuen Jahr einladen, um mit euch zu singen, zu beten, Geschichten zu hören und natürlich auch zu basteln 😊

Wir freuen uns auf einen gemeinsamen Vormittag mit euch,

Euer KiKi-Treff-Team

(PfarrerIn i.P. Octavia von Roeder, Beate Granzin, Sabine Ohlsen, Heike Bauschke-Fischer und Barbara Breuer)

### WAS SONST NOCH INTERESSIERT



#### Informationsabend am BSZ Radolfzell

Das Berufsschulzentrum Radolfzell lädt für **Mittwoch (24. Januar)** zu einem Infoabend ein. Wie die Schule informiert, gibt es Informationen für Schüler, welche die mittlere Reife, die Fachhochschulreife oder das Abitur anstreben. Ab 18:30 Uhr wird für Schüler von Werkrealschulen, Hauptschulen und Gemeinschaftsschulen aus den Klassen 8 oder 9 informiert über die zweijährigen Berufsfachschulen mit mittlerem Bildungsabschluss (mögliche Fachrichtungen: Wirtschaft, Hauswirtschaft und Ernährung, Gesundheit und Pflege, Änderungsschneider/-in), die einjährigen Berufsfachschulen (Fachrichtungen: Landwirtschaft, Holztechnik, Metalltechnik), Ausbildungsvorbereitung (Erreichen, Verbessern des Hauptschulabschlusses, Übergang in Ausbildung) und über Vorbereitungslehrgänge auf die Prüfungen als Hauswirtschaftler/-in und Hauswirtschaftsmeister/-in. Ab 20:00 Uhr wird für Schüler/-innen mit einem mittleren Bildungsabschluss informiert über das einjährige Berufskolleg I und II mit Übungsfirma, die zweijährigen kaufmännischen Berufskollegs für Fremdsprachen und Wirtschaftsinformatik und das zweijährige Berufskolleg Produktdesign, das dreijährige Berufskolleg für Mode und Design, das Technische Gymnasium (Profil Gestaltungs- und Medientechnik), Agrarwissenschaftliche Gymnasium und über das Biotechnologische Gymnasium. Ein einjähriges Berufskolleg zum Erwerb der Fachhochschulreife und die Wirtschaftsoberschule führen im zweiten Bildungsweg zu Fachhochschulreife bzw. Abitur. Weitere Informationen unter [www.bsz-radolfzell.de](http://www.bsz-radolfzell.de)

FÜR FRAUEN  
**GUTE  
ZEIT  
IMPROTHEATER**

**DONNERSTAG  
18. JANUAR 2023**

**19.30 UHR**

EIN ABEND ZUM AUSPROBIEREN  
& ÜBER SICH HINAUSWACHSEN  
ZUM HEITER SCHEITERN  
& EXPERIMENTIEREN

**EV. GEMEINDEZENTRUM  
WITTMOSSTRASSE 17,  
WALLHAUSEN**

## Zeppelin-Gewerbeschule in Konstanz

Die Zeppelin-Gewerbeschule in Konstanz lädt am Samstag, den 27. Januar 2024 zum „Tag der offenen Tür“ mit großer Ausbildungsplatzbörse ein. In der Zeit von 10 bis 14 Uhr können sich Interessierte vor Ort über das Bildungsangebot der Zeppelin-Gewerbeschule informieren. 31 Ausbildungsbetriebe und Kammern stellen sich und ihre Ausbildungsberufe vor. Wir bieten ein breites Spektrum an dualen und vollzeitschulischen Möglichkeiten nach Klasse 9 oder 10 an. Lehrkräfte sowie Schülerinnen und Schüler stellen Informationen zur Schule und allen Schularten vor, wie z.B. dem allgemeinbildenden Abitur am Technischen Gymnasium, dem mittleren Bildungsabschluss in der Berufsfachschule für Bautechnik oder zum Einsatz des iPads im Unterricht.

Weitere Informationen finden Sie unter [www.zgk-konstanz.de](http://www.zgk-konstanz.de). Kommen Sie am Tag der offenen Tür vorbei, wir freuen uns auf Ihren Besuch!



### Infoabend

#### Ausbildung zum staatlich anerkannten Erzieher und zur staatlich anerkannten Erzieherin

Das Marianum in Hegne öffnet seine Türen für Interessierte, die mehr über die Ausbildung zum staatlich anerkannten Erzieher und zur staatlich anerkannten Erzieherin erfahren möchten. Der Informationsabend findet am Montag, den 22. Januar 2024, um 18.00 Uhr statt.

Erzieherinnen und Erzieher spielen eine herausragende Rolle in unserer Gesellschaft, da sie Menschen in verschiedenen Lebenssituationen bilden, erziehen, betreuen und begleiten. Von Krippe und Kita bis hin zu Heim und Jugendarbeit erstreckt sich ihr Einsatzbereich. Der Infoabend bietet die Möglichkeit, tiefe Einblicke in die vielfältigen Aufgaben und Perspektiven dieses Berufsfelds zu gewinnen - und über die verschiedenen Wege, welche in den Beruf führen. Darüber hinaus stellt die Schule mit modernen Lernräumen und praxisnahen Unterrichtsmethoden ihre optimale Lernumgebung vor. Die Schulleitung, Lehrkräfte und Auszubildende stehen während des Abends für Fragen zur Verfügung, um interessierten Besuchern einen umfassenden Einblick in die Philosophie und den Schulalltag an der Fachschule für Sozialpädagogik des Marianum zu ermöglichen.

#### Über das Marianum:

Seit über 50 Jahren bereichert die Fachschule für Sozialpädagogik des Marianum das Bildungsangebot der Region als Ausbildungsort für Erzieherinnen und Erzieher. Mit einem innovativen pädagogischen Konzept, praxisorientierten Lehr- und Lernmethoden sowie engagierten Lehrkräften schafft die Schule eine optimale Umgebung für Auszubildende, um ihre Potenziale zu entfalten und sich bestmöglich auf die vielfältigen Herausforderungen im pädagogischen Alltag vorzubereiten.

#### Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte:

Marianum -Zentrum für Bildung und Erziehung, Konradstrasse 16, 78476 Allensbach-Hegne | 07533/807660 | [info@marianum-hegne.de](mailto:info@marianum-hegne.de) | [www.marianum-hegne.de](http://www.marianum-hegne.de)



»Es war, als hätt' der Himmel die Erde still geküßt«

#### Einladung zu einem Kurs für Liedgestaltung in der Musikschule Konstanz

Zum Kurs für Liedgestaltung mit Schwerpunkt auf dem romantischen Kunstlied lädt die Musikschule Konstanz alle Interessierten ein. Die Dozenten **Claudia von Tilzer** (Gesang) und **Eckart Manke** (Dirigent und Klavier) unterrichten fortgeschrittene Laien in der Interpretation des Klavierbegleiteten Sololiedes.

Das **Eröffnungskonzert »Touché«** – ein französischer Liederabend – am Donnerstag, 18. Januar um 19.30 Uhr im Großen Saal der Musikschule bestreiten die Sopranistin **María Reina Navarro Crespo**

und **Eckart Manke** am Klavier. Die Zusammenarbeit beider Künstler begann vor zwei Jahren bei der Rathausoper Konstanz. In ihrem Programm begegnen wir großen französischen Dichtern wie Victor Hugo, Théophile Gautier und Paul Verlaine, deren Werke u.a. von Hector Berlioz, Gabriel Fauré und Claude Debussy kongenial vertont wurden. Sie erzählen in vielfältiger Weise von der Liebe und können uns mit ihrer Ausdrucksstärke mitten ins Herz treffen.

Der **Kurs für Liedgestaltung** findet wie folgt statt: Freitag, 19.01. von 11–14 Uhr, 15–19 Uhr & 20–22 Uhr; Samstag, 20.01. von 9.30–13.30 Uhr, 14–18.30 Uhr & 19–22 Uhr und Sonntag, 21.01. von 10–13 Uhr im Großen Saal bzw. Kammernmusiksaal der Musikschule.

Der Unterricht steht allen interessierten Zuhörern bei freiem Eintritt ohne Voranmeldung offen.

Im **Abschlusskonzert** der Aktiven am Sonntag, 21. Januar um 17 Uhr im Großen Saal der Musikschule präsentieren die Sängerinnen, Sänger und Pianisten die Ergebnisse ihrer Arbeit.

Der Eintritt zu allen drei Veranstaltungen (Eröffnungskonzert, Kurs und Abschlusskonzert) ist frei, Spenden sind herzlich willkommen.

Volkshochschule  
Landkreis Konstanz e.V.

Reihe Kultur  
und Bildung  
IM RATHAUS LITZELSTETTEN

## Lesung mit Monika Küble

# Diese Hügel sind mir nah

## Bodensee und Oberschwaben

VORTRÄGE

»Mein Oberschwaben hat etwas gelassenes Werk-tägliches. Es sind vor allem die sanften Hügel, die die Landschaft prägen.« Und dann gibt es noch diese zweite Heimat der Kunsthistorikerin Monika Küble, den Bodensee mit der Insel Reichenau. Diesem »mal zärtlichen, mal wilden Liebhaber« hat sie sich immer wieder schreibend angenähert. Monika Küble nimmt uns mit in ihre Heimat, erzählt von Glockengeläut und Sturm und bricht eine Lanze für die schwäbische Küche. Sie lässt uns in die Seele von Freunden und Nachbarn schauen und werbet Kultur, Religion sowie historische Ereignisse zu einem lebendigen Bild der Region.

**Fr, 19.01.2024, 19:00 Uhr**  
Konstanz-Litzelstetten,  
Rathaus, Lesesaal  
Eintritt: 7,00 €  
Schüler/-innen und Studierende mit Ausweis  
und Gäste mit vhs-Vortragskarte frei.

[www.vhs-landkreis-konstanz.de](http://www.vhs-landkreis-konstanz.de)  
Tel. 07531/5981-0

Eine Kooperationsveranstaltung der vhs Landkreis  
Konstanz und der Ortsverwaltung Litzelstetten.

Foto: Monika Küble, Francis von Stechow



# WIR SAGEN DANKE!

Für Ihr Vertrauen im  
vergangenen Jahr  
bedanken wir uns ganz  
herzlich und wünschen  
Ihnen einen guten Start in  
ein gesundes und  
erfolgreiches neues Jahr  
2024




IMMOBILIEN  
FUCHSBAU

## MY EBLÄTTLE - DIGITAL IMMER INFORMIERT.



 **PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

 Online lesen!  
[www.myeblättle.de](http://www.myeblättle.de)

 Laden im  
App Store

 JETZT BEI  
Google Play

# KARTOFFELGRATIN AN WÜRZIGEM KÄSE UND PEPERONI-EISBERGSALAT MIT NOCH MEHR KÄSE UND KALABRISCHEM DRESSING

## ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

### KARTOFFELGRATIN AN WÜRZIGEM KÄSE

1 kg festkochende Kartoffeln  
100 g Saure Sahne  
100 g Sahne  
100 ml Gemüsebrühe  
2 EL Petersilie, gehackt  
Salz, Pfeffer  
70 g Bergkäse  
50 g Parmesan, gerieben

### PEPERONI-EISBERGSALAT MIT NOCH MEHR KÄSE

3 Peperoni, verschiedenfarbig



150 g Mozzarella, abgetropft  
2 EL Rapsöl  
1 EL Petersilie, gehackt  
Salz  
Zitronenpfeffer  
1 Kopf Eisbergsalat, in Schnitze geschnitten

### KALABRISCHES DRESSING

5 EL Rapsöl  
4 EL Zitronensaft  
5 Sardellenfilets, gehackt  
Salz  
Pfeffer

## ZUBEREITUNG

### KARTOFFELGRATIN AN WÜRZIGEM KÄSE:

Backofen auf 180° C vorheizen. Kartoffeln schälen, waschen und in dünne Scheiben hobeln oder schneiden. Kartoffelscheiben fächerförmig in eine flache Auflaufform legen (oder, wenn es schnell gehen muss: Scheiben einfach nur in Form geben). Saure Sahne, Sahne, Gemüsebrühe und gehackte Petersilie zu einer Sauce vermengen, salzen, pfeffern. Die Sauce gleichmäßig über die Kartoffeln gießen. Den Bergkäse in dünne Scheiben schneiden und möglichst gleichmäßig auf den Kartoffeln verteilen. Schließlich auch noch den Parmesankäse darüberstreuen. Im Backofen bei 180° C 40 Minuten garen.

### PEPERONI-EISBERGSALAT

#### MIT NOCH MEHR KÄSE:

Backofen auf 150° vorheizen. Peperoni auf einem mit Backpapier belegten Backblech verteilen. Bei 150° C in der unteren Hälfte des vorgeheizten Ofens ca. 45 Min. schmoren lassen. Dann Peperoni in eine Schüssel geben und zugedeckt abkühlen lassen. In der Zwischenzeit den Mozzarella in Stücke zupfen und mit Öl, Petersilie, Salz sowie Zitronenpfeffer mischen, mindestens 30 Min. zugedeckt marinieren. Peperoni schälen, halbieren, entkernen, längs in 2 cm breite Streifen schneiden.

### KALABRISCHES DRESSING:

Einfach nur Rapsöl, Zitronensaft und gehackte Sardellenfilets mischen, mit Salz und Pfeffer würzen. Eisbergsalat, Peperoni und Mozzarella auf 4 Glastellern anrichten und mit dem Dressing beträufeln. Zusammen mit dem Kartoffelgratin servieren.

## TIPPS & TRICKS

Den Salatkopf fest in beide Hände nehmen, mit dem Strunk nach unten kräftig auf die Arbeitsfläche schlagen, schon kann man den Strunk leicht herausziehen. Eisbergsalat ist knackig, schmeckt leicht nussig und wird meist roh verzehrt. Gut gekühlt ist er besonders kross. Eisbergsalat passt nicht nur in jeden Döner Kebab, man kann ihn z. B. auch mit Speckwürfeln oder mit süß-fruchtigen Zutaten kombinieren. Er lässt sich zudem dünsten, kochen, braten, backen, füllen.

Liebevolle und verständnisvolle Altenbetreuerin mit langjähriger Erfahrung sucht neuen Wirkungskreis, Kraftfahrzeug und Führerschein vorhanden. Tel. **0152 02882364**

### Spanisch? Französisch?

Wollten Sie nicht schon immer mal Ihr Spanisch oder Französisch auffrischen oder vertiefen oder sogar neu lernen? Um im Urlaub nicht „sprachlos“ zu sein oder einfach nur zum Spaß?

Erfahrene Sprachenlehrerin erteilt

Unterricht auf verschiedenen Niveaus in beiden Sprachen.

**Christa Bierkandt • christa@bierkandt.org • Tel. 07531 / 94 30 63**  
www.sprachkurse-litzelstetten.de

### Bodenseeschifferpatent Motor + Segeln

**Infoabende:** -unverbindliche Teilnahme- ab 19:30 Uhr

**30.01.24 in Sigmaringen (Präsenz)**

**01.02.24 in Tuttlingen (Präsenz)**

**06.02.24 in Rottweil (Präsenz)**

**Kurstermine:** (Präsenz)

**24. + 25.02.24 in Rottweil und Sigmaringen**

**23. + 24.03.24 in Tuttlingen und Balingen**

Wochenendkurs jeweils von 10-17 Uhr

ab **19.02.24 Onlinekurs (Webinar)**  
(4/5 Abende am jeweiligen Wo-Tag) ab 19:30 Uhr

Segel- und Motorbootschule Ludwigshafen

Bahnhofstrasse 3

78351 Ludwigshafen/Bodensee

Telefon: 07773 - 936988

www.segelschule-ludwigshafen.de



SEGEL & MOTORBOOTSCHULE  
LUDWIGSHAFFEN

## UNSERE NEUEN MEDIADATEN SIND ONLINE.

GÜLTIG AB 01. JANUAR 2024

Mediadaten | Gültig ab 01.01.2024

**ANZEIGEN PREISLISTE**  
GEWERBETREIBENDE

- PREISE FÜR DIREKTSCHALTUNGEN -

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

www.primo-stockach.de

## Wir vom Gartenforum gestalten und pflegen Ihren Garten



Dipl.-Ing. (FH) Eva Eisenbarth  
Weiherstraße 20  
78465 Konstanz-Dettingen  
Tel. 07533/9497710  
www.gartenforum.com

## Jetzt Winterschnitt !!! Mietgärtner!



seit 1995

Wir erledigen für Sie sämtliche gärtnerischen Arbeiten.

**Gartenpflege - Neu- u. Umgestaltungen**  
**Wir suchen Gärtner/-in, Gartenbauhelfer in Vollzeit**

Info: Tel. 07771 / 87 67 87 • Mobil 0163 / 3 43 47 89

E-Mail: info@mink-gaerten.de • RADOLZELL - Ziegelei

@beck\_maschinenbau

**R. Beck**  
Maschinenbau

## WIR SUCHEN SIE!

Seit über 30 Jahren produzieren wir ergonomische Handlinggeräte, Hub- und Arbeitstische für Handwerk und Industrie weltweit und zählen zu den besten in der Branche. Konzernkulturen? Die haben wir nicht. Kurze Wege und flache Hierarchien dafür umso mehr – sowie spannende und abwechslungsreiche Aufgaben für unser Team in Krauchenwies im Landkreis Sigmaringen.

Für unseren Sonderbau suchen wir ...

## KONSTRUKTIONSMECHANIKER ODER SCHLOSSER (m/w/d)

**Warum wir? Wegen der 4-TAGE-WOCHE !!!**

- + Freizeit ist ein unbezahlbares Gut, daher bieten wir eine optimale Work-Life-Balance dank unserer 4-Tage-Woche mit 36 Stunden
- + Sie haben wahlweise jeden Freitag oder Montag frei!

**HIER IN NUR 2 MINUTEN BEWERBEN**

07576 9629780 oder [www.beck-maschinenbau.de/karriere](http://www.beck-maschinenbau.de/karriere)

Reinhold Beck Maschinenbau GmbH Im Grund 23 72505 Krauchenwies Sigmaringen  
Telefon: +49 7576 962978-0 info@beck-maschinenbau.de www.beck-maschinenbau.de

## Einladung für Firmen auf Schloss Hohenfels

Sie suchen ein stilvolles Tagungshotel in Ihrer Nähe?

Kommen Sie - lernen Sie uns auf Schloss Hohenfels kennen!

**Wir bieten Ihnen:**

- Führung auf Schloss Hohenfels
- Kostenloses Abendessen für je 2 Personen/Firma

**Termin: 31.01.2024 von 17 – 20 Uhr**

Anmeldung bis zum 26.01.2024: [info@schloss-hohenfels.de](mailto:info@schloss-hohenfels.de)



# DAS JAHR 2024

STARTET GLEICH MIT **20%** RABATT.  
NUTZEN SIE UNSEREN NEUJAHRSRABATT!

**20 %**  
Neujahrswabatt  
für Sie!

## NUTZEN SIE UNSEREN NEUJAHRSRABATT!

Das Jahr 2024 startet direkt mit 20 % Rabatt  
auf Ihre Anzeigenschaltung.

Unsere Aktion gilt vom 08. Januar 2024 (KW 2)  
bis 26. Januar 2024 (KW 4).

Es gelten unsere AGB (siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)) und unsere aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen. Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte Ihre druckfähigen, fertigen Anzeigenvorlagen (Daten) bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche. Ebenfalls bitten wir um die Abbuchungserlaubnis, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben. Farbzuschläge sind nicht rabattfähig.

Bitte Aktionscode **P-2024-01** bei der Anzeigenbestellung angeben.

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

☎ 0 77 71 93 17-11  
📠 0 77 71 93 17-40

✉ [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
🌐 [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



Die Gemeinde Orsingen-Nenzingen sucht ab 01. April 2024 eine

## Reinigungskraft (m/w/d)

unbefristet in Teilzeit (20 Stunden pro Woche).

Sie haben Interesse? Senden Sie Ihre Bewerbung bis zum 15. Februar 2024 an Frau Wind: [a.wind@orsingen-nenzingen.de](mailto:a.wind@orsingen-nenzingen.de)

Die ausführliche Stellenausschreibung mit allen wichtigen Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter:



[www.orsingen-nenzingen.de/rathaus-service/Jobs-Karriere](http://www.orsingen-nenzingen.de/rathaus-service/Jobs-Karriere)

**hm** HERMANN MÜLLER  
PUTZ + STUCK GMBH

LILIENTHALSTR. 7 • 78467 KONSTANZ  
TEL: 07531/6 27 00 • FAX: 07531/5 17 00  
INFO@HM-PUTZ-STUCK.DE

Gemeinde Allensbach

ALLENSBACH  
am Bodensee

Die Gemeinde Allensbach sucht für das Kinderhaus Montessori und das Kinderhaus am Walzenberg

## staatlich anerkannte Erzieher:innen in Voll- und Teilzeit m / w / d

Die vollständigen Ausschreibungen finden Sie auf [www.gemeinde-allensbach.de](http://www.gemeinde-allensbach.de) unter „Stellenangebote“ – oder scannen Sie folgenden QR-Code



Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Bewerbungen per E-Mail (nur PDF bis 10 MB) an: [bewerbung@allensbach.de](mailto:bewerbung@allensbach.de) oder an Rathausplatz 1, 78476 Allensbach – Rückfragen an Cordula Spießler – Tel. 801-26 oder [cordula.spiesler@allensbach.de](mailto:cordula.spiesler@allensbach.de)

ErneuerbareBW KEA-BW

Jochen Baier von der Bäckerei Baier aus Herrenberg backt preisgekrönt mit erneuerbaren Energien.

# Unsere Brezeln

mit Sonne & Wasserkraft gebacken.

Brezeln und Brot kommen aus der heißen Backstube. Das braucht viel Energie. Energie, die wir in Baden-Württemberg aus Wind, Wasser und Sonne erzeugen. Brot von hier mit Energie von hier.

Wir alle machen Erneuerbare zur Tradition.

ORSINGEN-NENZINGEN

Die Gemeinde Orsingen-Nenzingen sucht **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n Erzieher/in (m/w/d) mit staatl. Anerkennung bzw. eine Fachkraft nach § 7 Abs. 6 Nr. 1 Kindertagesbetreuungsgesetz zur Besetzung der Stelle der

## stellvertretenden Kindergartenleitung des Kindergartens Orsingen

unbefristet in Vollzeit.

Für Fragen steht Ihnen gerne unsere Kindergartenleiterin Frau Joos unter 07774 1272 / per E-Mail unter [kiga-ors@orsingen-nenzingen.de](mailto:kiga-ors@orsingen-nenzingen.de) zur Verfügung.

Die ausführliche Stellenausschreibung mit allen wichtigen Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter: [www.orsingen-nenzingen.de](http://www.orsingen-nenzingen.de)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung **bis zum 09. Februar 2024.**



PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen Georg Deggelmann GmbH · 78465 Konstanz-Dingelsdorf  
Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.bestattungen-deggelmann.de



Schloss Gaienhofen  
Evangelische Schule  
am Bodensee

Gute Schule. Beste Aussichten



Herzliche Einladung  
zu unseren  
Infoveranstaltungen!

In 8 oder 9 Jahren  
zum Abitur...

Schloss Gaienhofen -  
auch für Schüler aus  
der Schweiz möglich!

Do, 18.01.2024, 19.00 Uhr  
Info-Abend Klasse 5 Gymnasium, Realschule

Fr, 19.01.2024, ab 14.30 Uhr  
Berufsmesse ab Klasse 8 - auch für externe Schüler!

Fr, 19.01.2024, 19.00 Uhr  
Info-Abend SG/WG/Aufbaugymnasium

Sa, 27.01.2024  
Tag der offenen Türen

SCHULFÜHRUNGEN  
LIVE-Präsentationen  
mit Schülern & Lehrern

Infos unter  
aktuell.schloss-gaienhofen.de  
+49 (0)7735 / 812-21 oder -22



modelia  
by Gabriele Kuhn

GLÜCKSPILZ  
IMMER TOP PREISE

NEUERÖFFNUNGSWOCHE  
15. Januar bis 20. Januar 2024

In dieser Woche haben wir von  
10 bis 18 Uhr für Sie geöffnet!

WIR FREUEN UNS  
AUF SIE!



DAMENMODE  
von 34 bis 46

SCHUHE  
Größen 36 bis 42

MODESCHMUCK  
DEKO-ARTIKEL

Lindenplatz 1 · 78073 Bad Dürkheim · Tel. 077 26/388 · www.modelia.de

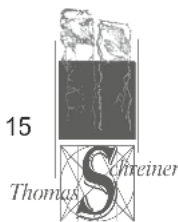
Kaffee-Werkstatt - seit über 30 Jahren  
DeLonghi - Saeco - Jura - Solis

Reparatur/Hol-Service, keine Anfahrtskosten, Gebrauchtgeräte.  
Radolfzell, Ben Niesen, Tel. 01 71 - 3 42 82 84

NATURSTEINE  
SCHREINER

STEINMETZ- / STEINBILDHAUERMEISTER

Professor-Maier-Leibnitz-Str. 15  
78476 Allensbach  
Tel.: 0 75 33 / 36 12  
Fax: 0 75 33 / 99 74 32  
www.schreiner-natursteine.de



Werkstätte für Grabmal Kunst und Steinrestaurierung



**FVG**  
FLIESEN VERLEGE GMBH

Reisstraße 9 · 78467 Konstanz  
07531 690696  
www.fvg-fliesen.de

SERVICE RUND UM DIE UHR

ONLINE ANZEIGE BUCHEN:  
**WWW.PRIMO-STOCKACH.DE**

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.



Bewegungstraining  
nach  
Liebscher  
& Bracht

**PETRA BESMEHN**  
Staatl. geprüfte Gymnastiklehrerin  
Tel: +49 (0) 151 64 33 71 22  
www.bewegungerleben.de

Die Kurse starten  
ab Montag, 22. Januar 2024 in  
Konstanz, Dettingen und Allensbach